

# Saint Mary of the Angels Parish

1481 Dufferin Street, Toronto, ON M6H 4C7 416-532-4779 • Fax: 416-532-4389

website: stmaryoftheangelsto.archtoronto.org • email: stmaryoftheangelsto@archtoronto.org

Fr. Renan Roberto Costa - Pastor

"Be it done unto me  
according to thy word"  
(Luke 1:38)

"Faça-se em mim segunda  
a tua palavra"  
(Lucas 1:38)

## MASSES

Saturday 6:00 pm – Portuguese

Sunday

8:30 am – Portuguese 10:30 am – English  
12:00 pm – Portuguese

Mon. to Wed. & Fri. 6:00 pm – Portuguese

## CONFESSIONS

Monday to Wednesday & Friday by appointment

## BAPTISMS

Book well in advance in order for Parents and Godparents to participate in Preparation Meeting.

## MARRIAGE

By appointment at least one year in advance. Marriage Course required.

## OFFICE HOURS

Monday to Friday 9:00 am to 12:00 pm and  
1:00 pm to 5:00 pm or by appointment

## SCHOOLS

St. Mary of the Angels 416-393-5228  
St. Bruno 416-393-5376

## SCHOOLS SACRAMENTAL PREPARATION

Registration in September  
Classes from October to May

### PARISH REGISTRATION

Are you registered in our Parish?  
Anyone who wants to celebrate their marriage or baptism or needs any letters of reference or the signing of any documents must be registered for at least one year and participate regularly in our Sunday Eucharist and other Parish activities.



## MISSAS

Sábado 6:00 pm – Português

Domingo

8:30 am – Português 10:30 am – Inglês  
12:00 pm – Português

De Segunda-feira à Quarta-feira & Sexta-feira 6:00 pm – Português

**CONFISSÕES:** De Segunda-feira à Quarta-feira e Sexta-feira, por apontamento

## CALENDÁRIO SEMANAL

Terça-feira – 9:30 am - Grupo Almas Pequenas  
Quarta-feira – 7:00 pm - Legião de Maria  
Quarta-feira – 7:30 pm - Ensaio Coral

## PRIMEIRA SEXTA-FEIRA E PRIMEIRO SÁBADO DO MÊS

4:00 pm – Hora de Oração Individual  
5:00 pm – Meditação do Rosário

**BATISMOS:** Marcar com a devida antecedência para os Pais e Padrinhos participarem numa Reunião de Preparação.

**CASAMENTOS:** Tratar do processo com um ano de antecedência. Fazer Curso de Preparação.

**HORÁRIO DO ESCRITÓRIO:** De Segunda à Sexta-feira  
9:00 am às 12:00 pm e da 1:00 pm às 5:00 pm ou por apontamento

## ESCOLAS

St. Mary of the Angels 416-393-5228 St. Bruno 416-393-5376

### REGISTO PAROQUIAL

Já se inscreveu na nossa Paróquia? Se ainda não se inscreveu, leve consigo um formulário de inscrição e entregue-o na Igreja, depois de devidamente preenchido. Recordamos que quem deseja celebrar o seu casamento ou batismo, ou quem necessitar de qualquer documento da nossa Paróquia deverá estar inscrito há pelo menos um ano, e participar regularmente na Missa Dominical e outras atividades Paroquiais.



**Mass Intentions - Intenções de Missas**

**Saturday January 21st**

6:00pm – † António Marques Ventura  
 † Arnaldo Dalonzo  
 † Maria Rosa Dias  
 † Florinda Pereira Goncalves e Manuel Goncalves  
 † Lucilia Silveira e Familiares Falecidos

**Sunday January 22nd**

8:30am – † Maria Helena Simões  
 † Anniversario de Candido Oliveira Ramieres

10:30am – † Pro Populo

12:00pm – † Alfredo Rodrigues Machado  
 † Milton Pacheco Jr.  
 † Maria da Luz Cabral  
 † Eduardo Moniz e Fatima Pereira  
 † 7º Dia de Falecimento – Maria Cristina Dutra  
 † António Vivandro Soares e Emilia da Gloria  
 † Manuel Matias Gomes Rosa e  
 Belarmino Soares Rosa

**Monday January 23rd**

6:00pm – † Maria, Diniz, Nelson Roposo

**Tuesday January 24th**

6:00pm – † Helder Aguiar

**Wednesday January 25th**

6:00pm – † Gloria e Eduardo Borges



**Friday January 27th**

6:00pm – † Pro Populo

**Coleta Dominical Dia 15 de Janeiro de 2023**

**Sunday Offering for January 15, 2023**



Coleta/Collection - \$ 2,476

Obrigado pela sua generosidade  Thank you for your generosity

**Caixa de envelopes de coleta**

Os Envelopes da Nova Coleção 2023 já chegaram e os paroquianos podem retirar sua caixa na na entrada da igreja. Nos pedimos que jogue fora todos os envelopes velhos. Se você não tem envelopes da coleta e gostaria de apoiar a Paróquia, por favor, dirija-se ao escritório para obtê-lo.

**Recibos do Income Tax 2022:**

Os recibos do Income Tax para 2022 serão enviadas pelo correio a partir de Fevereiro.



**Primeira Sagrada Comunhão e Confirmação 2023 - Lembramos Os pais:**

**Dia 28 de Janeiro – A sétima aula de ‘Confirmação’**

**Dia 29 de Janeiro – A sexta aula de ‘Primeira Comunhão’**

**Intenções de Missa** - Para os paroquianos que desejam solicitar uma missa em homenagem a um ente querido, observe que os paroquianos devem ligar para o escritório paroquial para solicitar sua intenção entre as 9:00 e as 16:00, de segunda a sexta-feira. A sua doação para a Intenção de Missa pode ser colocada na Caixa de Coleta com a nossa recolha regular na entrada da Igreja. Por favor, não se dirija à Sacristia antes da Missa para solicitar a sua intenção. Observação: para que as intenções sejam vistas no boletim semanal, os paroquianos precisarão ligar para o escritório com pelo menos uma semana de antecedência. As intenções da missa do fim de semana agora estão limitadas e será so uma intenção para cada pedido.



**O SACRAMENTO DA UNÇÃO DOS ENFERMOS**

**Quem pode receber o sacramento da Unção dos enfermos?** Este sacramento pode ser recebido pelo fiel que começa a encontrar-se em perigo de morte por doença ou velhice. O mesmo fiel pode recebê-lo também outras vezes se a doença se agrava ou então no caso doutra doença grave. A celebração deste sacramento, se possível, deve ser precedida pela confissão individual do doente.

**Quais são os efeitos deste sacramento?** Ele confere uma graça especial que une mais intimamente o doente à Paixão de Cristo, para o seu bem e de toda a Igreja, dando-lhe conforto, paz, coragem, e também o perdão dos pecados, se o doente não se pode confessar. Este sacramento consente por vezes, se for a vontade de Deus, também a recuperação da saúde física. Em todo o caso, esta Unção prepara o doente para a passagem à Casa do Pai.

**Casar-se:** Qualquer casal que esteja pensando em se casar é encorajado um reunião com Padre pelo menos 12 meses antes da data proposta para Preparação sacramental adequada e preencher toda a documentação.

**Batismo:** Quem desejar Batizar o seu filho deve estar inscrito na Paróquia e participar regularmente na nossa Eucaristia Dominical. Entre em contato com o escritório Paroquial para mais detalhes.

**Terceiro Domingo do Tempo Comum – 22 de janeiro de 2023**

“Arrependei-vos, porque é chegado o reino dos céus.”  
 Você está disposto a proclamar a vinda do reino como sacerdote, diácono, irmão ou irmã? Se Deus está chamando você, entre em contato com Pe. Matt McCarthy, Diretor de Vocações, Arquidiocese de Toronto em 416-968-0997.

**email** [vocations@archtoronto.org](mailto:vocations@archtoronto.org)  
**Website:** [www.vocationstoronto.ca](http://www.vocationstoronto.ca)



## Reflexão da Semana

### 3º Domingo Do Tempo Comum

A liturgia deste domingo apresenta-nos o projecto de salvação e de vida plena que Deus tem para oferecer ao mundo e aos homens: o projecto do “Reino”.

#### A Primeira Leitura (LEITURA I – Is 8:23b-9,3)

Na primeira leitura, o profeta/poeta Isaías anuncia uma luz que Deus irá fazer brilhar por cima das montanhas da Galileia e que porá fim às trevas que submergem todos aqueles que estão prisioneiros da morte, da injustiça, do sofrimento, do desespero.

#### A Segunda Leitura (LEITURA II – 1 Cor 1:10-13,17)

A segunda leitura apresenta as vicissitudes de uma comunidade de discípulos, que esqueceram Jesus e a sua proposta. Paulo, o apóstolo, exorta-os veementemente a redescobrirem os fundamentos da sua fé e dos compromissos assumidos no baptismo.

#### O Evangelho (Evangelho – Mt 4:12-23)

O Evangelho descreve a realização da promessa profética: Jesus é a luz que começa a brilhar na Galileia e propõe aos homens de toda a terra a Boa Nova da chegada do “Reino”. Ao apelo de Jesus, respondem os discípulos: eles serão os primeiros destinatários da proposta e as testemunhas encarregadas de levar o “Reino” a toda a terra.



### Third Sunday in Ordinary Time – January 22, 2023

“Repent, for the kingdom of heaven has come near.”  
Are you willing to proclaim the coming of the kingdom as a priest, deacon, brother or sister? If God is calling you, contact Fr. Matt McCarthy, Director of Vocations, Archdiocese of Toronto at 416-968-0997.

email [vocations@archtoronto.org](mailto:vocations@archtoronto.org)

Website: [www.vocationstoronto.ca](http://www.vocationstoronto.ca)

### Collection Envelopes

The **New 2023 Collection Envelopes** are here and parishioners may pick up their box at the Church entrance. If you do not have any collection envelopes and would like to support the Parish, please visit the office to obtain one.

### Tax Receipts for 2022:

The Tax Receipts for 2022 will be mailed out to the parishioners starting in February.

**Getting Married:** Any couple considering marriage is encouraged to meet with the Pastor at least 12 months before the proposed date to prepare for proper sacramental preparation and to complete all paperwork.  
**Baptism:** Anyone wishing to baptize their child must be registered with the Parish and regularly participate in our Sunday Eucharist. Please contact the Parish office for more details.

**Mass Intentions** - For those parishioners wanting to request a Mass in honour of a loved one please note that parishioners should be calling the Parish office to request their intention between the office hours of 9:00am & 4:00pm Monday to Friday. Your donation for the Mass Intention can be placed in the Collection Box with our regular collection at the Church entrance. Please do not come to the Sacristy before the Mass to request your Intention.

Note: For Intentions to be seen in the weekly bulletin parishioners will need to call into the office at least a week ahead. Weekend Mass Intentions have now been limited and will be one intention for each request.



*A Celebration of Marriage*  
in the Archdiocese of Toronto  
MASS WITH BISHOP VINCENT NGUYEN

Sunday, February 12, 2023  
2:30 p.m. Mass

St. Michael's Cathedral Basilica  
65 Bond Street, Toronto

**ALL ARE WELCOME!**

Special recognition for married couples celebrating 25th, 40th, 50th, 60th, or 60+ anniversaries in 2023.

Everyone is required to register as seating is limited.  
Designated seating available for milestone anniversary couples only.

Visit [www.archtoronto.org/marriage](http://www.archtoronto.org/marriage) for more information and registration.



### First Holy Communion & Confirmation 2023

Reminder to Parents:

January 28, 2023 – 7<sup>th</sup> class for Confirmation

January 29, 2023 – 6<sup>th</sup> Class for First Holy Communion



### PUBLICAÇÕES LITÚRGICAS:

Procuram companhias e pessoas autónomas que desejam fazer seus anúncios em nosso boletim paroquial. Por favor, apoiem-nos, anunciando seu Produto ou serviço. Telefone para Publicações Litúrgicas # (905) 624-4422



TONY HENRIQUES  
416-530-4027



Come to one of our state of the art showrooms to see our wide variety of Espresso/Cappuccino Machines  
672 Dupont St. Vaughan Mills  
Sherway Gardens 115 Matheson Blvd



**MATTHEW FERNANDES**  
GROUP



YOUR TRUSTED REALTOR

@matthewfernandesgroup  
416-937-4510

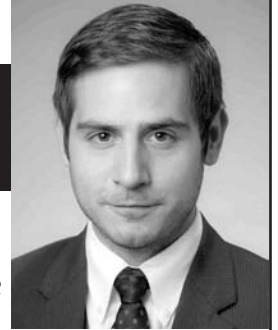
EU FALO PORTUGUES

**LAWYERS**

**Marcos Associates**

**Advogados**

*Ao serviço da comunidade desde 1977*



**1718 DUNDAS ST. W. 416-537-3151**



Service

The Vescio Family



Vescio Funeral Home - Toronto Chapel

2080 Dufferin Street  
416-656-3332

vesciofuneralhome.com

Os melhores serviços funerários pelo melhor preço garantido.

Pre-plan your funeral in our bright and modern family owned funeral home.



**THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE YOUR BUSINESS!**



**TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 905-624-4422**

**SALES REPRESENTATIVE WANTED**

Liturgical Publications, your weekly bulletin printer has an opening for a **full time Sales Representative**.  
Base Salary • Commission • Car Allowance • Travel Expenses  
If you have a drive to succeed and are self-motivated, email your resume to salesrep@parishbulletins.com



201-55 Horner Ave 416-531-1146  
quotes@vieirainsurance.com

**HOME AUTO COMMERCIAL LIFE**

Providing innovative insurance solutions to the community for over 50 years.

We represent over 15 major insurance companies. Trust a broker who understands your needs.

Monday - Friday 9am-5pm



Jimmy Cardinal  
4th Generation President & Owner  
www.cardinalfuneralhomes.com

**BATHURST CHAPEL**

366 Bathurst St.  
416-603-1444

**ANNETTE CHAPEL**

92 Annette St.  
416-762-8141

*Macedo Winery Limited*  
1381 Dufferin St. 416-535-0416  
*Downtown Winery Limited*  
30 Ossington Ave. 416-537-0416



**CATHOLIC CEMETERIES**  
FUNERAL SERVICES

www.catholic-cemeteries.com

Holy Cross Cemetery & Funeral Home 905-889-7467  
Queen of Heaven Cemetery 905-851-5822  
Assumption Cemetery 905-670-8801

**In keeping with your Catholic faith**